

编者按:感谢天主,若望和他的妹妹又录入了一本新书:斋克,此书文言古体生僻字,考虑到多数人对一些文言字义或不熟悉,兄妹俩特意加注了拼音和简义。。。这本书是我读过的圣书中,唯一论斋诫的,我们常以为,守斋就是不吃肉,可是圣伯尔纳曰,斋之功,非饮食而

已。不食肉而以妒忌食人,不饮酒而以忿怒吸人,日绝食,日害人,曾是足称斋乎。必也划己罪而绝其根,赦人罪而忘其仇,乃为真斋。又曰,斋必少罪,寡言,减怒,绝私,不谤,不谗,不发虚愿,乃为真斋焉。

## 斋克引

圣教岁有大斋四旬日之规. 日一食,虽时匪道斋口. 更须简制身心. 倍于平日希大主. 或勤阅经训及古圣格言. 以为进德助岁. 在癸酉春月余斋中. 偶见古圣行实. 有赫尔莫德者. 大主爱之. 特命天神垂训多端. 其一曰. 凡尔斋时节省. 固当第所节省. 亦毋自私. 宜即分惠孤贫. 方全尔斋功. 而收三益. 一克己德. 一仁怜德. 一受者德得尔赐. 而为尔求主. 是也. 予因叹曰. 斋分所不用以畀人用其功始全. 但有二解教人者. 或先躬行而后口训. 惟父师于弟子为然. 若述古懿行. 以相启迪此众人之公行耳. 如繇前解则予岂敢予不敏. 谨从其次而已. 圣热罗尼莫曰: 口详斋美可补躬缺. 予志其在斯乎说成四卷斋解粗备. 愿同教者读而思. 思而行. 夫岂非神粮之一助哉. 若夫行有余粮者. 又可本予说而类推已.

崇祯甲戍岁极西耶稣会士罗雅谷识.

## 斋克目录

斋克目录

卷一

总论		
神斋		
形斋		
卷二		
斋目		
斋耳		
<b>斋</b> 鼻		
斋言		
斋笑		
斋体		
斋睡		
卷三		
斋饮食		
斋食类		

卷四

古圣私斋

爱德开斋

斋不损寿

斋禦恶谋

斋胜敌国

斋祛恶毒

斋蒙主赐

圣赞斋功

# 斋克卷一 总论

斋之为义多端。一,取诸清,何也。夫人内神外形,各有不清之缘。 任情而过,恒不及察。故修德之士,欲战兢惕厉,以致其清,舍斋奚 (xi 哪里、什么)繇(yóu 由)乎。然斋之功,原非清也,乃所以 求清之法,入清之路耳。(斋亦谓之克己、恒己、苦己,治己、异名 同意。)

圣保禄曰,人一而已,厥(jué 其)名有二,曰旧人,曰新人,斋之功,所以灭旧而生新也。何谓旧人。以其有原罪,而顺曲性,纵邪情

也。何谓新人,以得吾主圣佑,能复直性,克邪情,而从于正也。旧 之宜灭,如衣染泥,必须浣(huàn 洗)涤。非灭衣,乃灭泥耳,泥 灭而衣新。人有元罪,造罪,浣涤之,不既新乎。

斋之灭旧,涤罪而已。法见十诫诸书,不具论。乃斋以养新,其法若何? 曰,节用所得用之物,恒惧过乎用之界为罪,而以若不及界为德。

圣多玛斯(天学大师) 曰,修德之准,贯衡于过不及之间,而得其中。今日以不及为德,得毋偏歟(yú 欤,呢、吗)。曰,人之修德有二种,或加功积善,或去邪遏仇。乃以人气稟(bǐng 给,赋)不齐,既准于中,似矣,但肉躯之邪情,每繇(由)丰养而生。若不节制,是养身适以养讐(chou 仇)。故以若不及界为德,惟恐自以为中,而反失之过。宁处不及,尤易闲邪,而近于正也。如行江岸,必蹈畔内,若极于边,险且危矣。修士之心类如此,葢(gài 盖)食虽人所必须,然失之太过,小则戕(qiang 杀害、摧残)身,大则获罪天主。不如简用,可保其身,全其神,而脱罪之陷。

圣额我略曰,吾主降生在世,其训教甚美,其令人受益甚大。新人, (此指耶稣,乃天主性人性合于其身,非常人,故名新人。)必有新 诫。我旧人先谬以恶情为养己之粮,新人悉改之。夫旧人固肉人也。 (顺从肉身之欲,故名肉人。)肉人之知,不过恒守己物,并剽窃他 物。不能,则以贪与吝营谋之,如是而已。故大主,从天降之医,以 各药对症,而疗各病,以贞德疗淫,以广施疗吝,以赦侮疗怒,以克 己苦己诸行割肉欲,补神缺,以疗种种邪情。旧人于此焕然一新矣。 圣伯尔纳曰,人有旧有新,旧乃亚当所遗,新乃耶稣所致,新旧之分, 统在心与口与行三者,如心顺肉身之欲,口发非道之言,行习不法之 事,悉旧人也。心惟爱主爱人,口或赞主或认己罪,行以赎积諐(qian 愆,罪、错)或厚积天上之功,此庶几能革其旧,无愧于新人矣。

利加尔铎圣教名师曰,人非用心一一克治,以灭身之邪欲,而愿祈无罪者,必不能得灵魂之清洁,并不能上达天上之妙美。

社略(古贤人,未奉教者)曰,人诚屏弃身家与交游一切,而专心惟 死之学者,则身在地,神在天,不宛肖天上人乎。盖灵魂已超出肉身 之上矣。

夫克去邪情,节口腹之累,公名曰斋,大主所歆,何者,大主爱人,初未尝以苦畀(bì给予)之人,缘人祖叛命,不得已,以苦楚罚之,然大主仁慈,何时不以悔改望人耶。幸而人肯苦修补过,必恕而宥(you宽容、饶恕)之。人奈何惮(dàn怕)一时之劳,甘就无穷之祸,以自绝圣爱乎。

吾主耶稣,乃无纖(xian 纤,细微)罪之影者。其在世时,无刻不自苦其身,力行斋德,以为众表,故尝言曰,人非负己十字架而随我者,非吾徒也。(十字架乃古刑罪人之具,言行克己之功,如自刑其身然)又曰,非弃割世物者。亦非吾徒也。(物所指者广,或属形身或属性情,或属世间,如五司肉情财名等,俱是)

圣保禄曰,吾辈从事吾主时,口躭饥渴,身无完衣,露处旷野,且诟病之言充耳,如是者其常也。盖世人藐视我辈,如已朽之木,相欺者众,我辈忍之怜之而已。又曰:我等如将刲(gui割)之羊,不能避死,何则。主既为我等忍耐多苦,我等宁不自耐,甘心背主乎。即此可见,为耶稣徒者,无不行克己诸功者矣。

圣若翰(号保弟斯大)屏弃世欲,遁旷野中,苦修年久,衣粗食蝗, 无亲友交遊,无室庐寝处,如天神焉。一日耶稣语于众曰,尔视若翰 乎,或如芦苇,遇微风而辄飘摇不定者,非也。或如身拥美衣,而在 王宫者,亦非也。抑或视明哲为先知者乎。似矣,而仍非也,斯其人, 在众先知者之上矣。凡此,皆赞若翰之德绝伦类,非有全斋苦行之功, 岂能得是哉。

斋之义,又言减也,以治神,宜减邪情,邪欲,邪乐。以治身,宜减食,减衣,减睡寝。诸如此类,公名曰斋。顾人灵神为肉驱主,如主之于仆,则身斋犹在后,而神斋较独先。

圣奥斯定曰,夫斋者,乃革恶免罪,减世间诸不善之根也。又曰,圣 经所命之斋,非徒减饮食而已,更须减除世乐,圣良曰,斋非以减食 为功也,食减而恶情不减,奚益(有何益处)。

加西亚诺古会修名师曰,斋者,既能苦其外身,兼复内心痛悔,斯在 天主前为大献矣。如第减食节饮,克苦肉身,而心慝(tè 邪恶、恶念) 未修,是犹马无辔(pèi 嚼子和缰绳),舟无楫(jí 桨),将安用之。 又曰,人欲其心之情,必身神交斋,非徒节口腹之谓。

圣伯尔纳曰,斋之功,非饮食而已。不食肉而以妒忌食人,不饮酒而以忿怒吸人,日绝食,日害人,曾是足称斋乎。必也划己罪而绝其根,赦人罪而忘其仇,乃为真斋。又曰,斋必少罪,寡言,减怒,绝私,不谤,不谗,不发虚愿,乃为真斋焉。

圣热罗尼莫曰,少食贬身,傲惰恣心,何用。又曰,酒则禁矣,而以 贪怒寐,何益。

耶稣谕世曰,尔斋勿如伪人,面癯(qu瘦)额蹙(cù 皱眉),变色忧容,欲众观其貌,仰其德,怜其苦,而不知即此已收其报矣。我欲尔傅以香膏,弗(fú不)使苦见于面。(取洁之意)虽众人不见,尔父无所不见者,鲜曰,斋避人知,所以杜虚名,兼避傲慝也。又曰,斋者必有自意,意乃内人之面也,欲类其污,如邪情硬意等,则以爱德之膏浇之。(内人谓灵魂)

圣额我略曰,人在世如客赴本乡,所向乃天堂也,然邪魔伺我如伏戎,可虑孰甚,良贾(gǔ商)深藏若虚,惧诲盗也。行善者不当如是耶。然或以爱德作表,引人于善,则己之所行,亦不妨现。但其意宜谦宜真,慎勿博虚名而长傲志,为魔所伺耳。

加西亚诺曰,主生万物,原供人用,人诚知谢主恩,用之无罪也。以故我虽斋,勿指人不斋为罪。如轻彼为有罪,则己必以为功,而长虚傲,反滋罪矣。又曰,邪魔见人以严斋为功,辄(zhé 就、往往)诱生虚夸之想,尔不峻(jùn 严厉)绝之,则斋时所积之功,其根不实,卒被其拔,从虚夸而散矣,岂不惜哉。

圣保祿曰, 斋者勿鄙肉食者, 肉食者勿轻诽斋者, 要皆以真心事主, 何取擅定功罪, 夫定人功罪者, 惟主而已, 非人所能也。

天主爱人无已,详指以升天之路,载在圣经,齐其一也。圣意撒依亚 (此圣人在如德亚国德行甚大,圣迹甚夥,天主往往默诏,以未来之 事,如目击者。)传主言曰,意撒依亚尔须大声频呼,如号管之不断 响。彻于我民及雅各伯家。(大声者以传之事大,所听之人多,故命 用大声不断者,喻远近可听意,雅各伯家指本国言,盖本国乃古圣祖 雅各伯后也。)彼求我,愿明我路,(言民欲行善,味于是非,故求 明主之路,路乃行善道也,曰主之路,乃赏罚之报,人难尽通之事 也。)

如行义之人,守我法,求我公,又意欲迩(ěr 近)于我,惜未知其谬。(法十诫也,求公因已事主,求主报之也,欲迩主,望主恩宠也。)其求我曰,我等斋而不见,谦牧我等灵魂,而尔不知。(此民对主言)我则曰,尔口虽斋,尔欲未净,尔众皆摧抑负债者,(斋时为有讼意)又为无怜德而逞拳(相攻击意)。此后须改所为,我将听尔,慎勿斋如往日,非我所择之斋也。虽日苦其灵魂,及旋首如环,

(一斋时饥饿甚弱,首左右转状)身衣粗衣,面蒙尘灰,奚(哪里)得称斋乎,又奚称主所享之斋乎。所享之斋如何。宜尽去不仁之思虑,而开重结之封包,(有害于穷人意)放去破者,(破其穷者)而轻其所重,(赦债意)且于饥者食之,裸者衣之,穷旅者进而舍之,本肉不贱。行诚如是,如晨光初发,尔安乐随来,尔义常先尔面,主必收尔于光中。若求主,主允救之,有叩于主,必曰我在,益我大仁广恤,甚爱人故也。(此主向民言也)

右经言分二段,一斋时宜行,一宜常行,二者皆爱人如己而已,如克己去怒,去傲不报仇,克悭吝等,乃斋时功(见七克)如 食饥衣裸等,皆宜常行(见哀矜行诠)经又定斋功之益,主允其求而救之,听其祷而许之,且灵魂身后升天入主之光,是也,盖所行之功,具有圣爱,则必得天上之报。

圣经曰,远恶行善,可补性缺,可获心洁,然远恶正所以行善,其功始在守诫,继以克已。克有二,一在全绝世乐,如为主守贞,甚至致命,此功最大,非众人所能行。一则随事减损,不至任情而已。顾行德者,以其身心全献大主,庶可望得恩宠,则虽物欲至微,并宜克之。如遇美花,视其色,嗅其香,无罪也,若复以比为主所畀(bì给予),致谢而赞颂之,则亦有功,然不如为主克其目与鼻,不视不嗅,功更大焉。何者,赞主之中,借以自求慊其欲,则爱主之情不全,譬之金有纖(纤)铅,非尽铄(shuò熔化)去之,质终不纯,以故克己者,必纯全为主,绝无分毫自欲自乐之意。条(同参)于其中,乃为至也。

圣奥斯定曰,人末全戮己,不能得心之全安,又不能知行德之味,若戮(lù 杀)己弥多,则弥近于主。(戮己,谓凡遇事物,惟以德情爱主而已。)

克己之功,所以养灵神之粮也,譬之饮食养人肉躯,然肉身不运动,必生疾。如水不流,必至腐败。人神不运亦然。故克己功夫,当默想 天主垂训,及往圣精修,以收进德之效,毋徒稿形灰心为也。

圣保禄曰,人于所种,可券所收,种肉之欲,所收速朽,种神之欲, 必获永生。

## 神斋

神以摄形,神清形清,神浊形浊,欲流之洁,必澄其源,故先神斋。

加西亚诺曰,人身有内外两仇。外仇克之易,内仇克之难。(外仇即世俗邪魔肉身也,内仇乃无限邪情伏于灵魂之内)如寇至自外,闭门可杜。戎伏于内,窃发难防。凡修德者先务胜己,制内邪诸情,以胜外仇,方谓真修。若徒减外饮食,未得心之全净,特伪修耳。先减神饕(tao贪婪、贪食),次减形饕,始可在世预得天上永安之影,不则不能也。

圣奥斯定曰,斋者变食不变恶情,犹魔然。魔不用食,而恒存邪心。 圣亚大纳削曰,必减邪情邪行,而斋乃善。

何谓神饕。如喜谤,忿怒,嫉妒,虚傲,淫慾,悉神饕也。人苟心吞谤味,化为憎恶,其情最惨,虽骨肉至戚,视同仇讐(chou 敌人),而他人无论矣。若饫忿怒,横于心中,不克融释,蕴成烈火,若焦若烧,太和一脉,销灼无余。嫉妒入心,断仁根,刈(yì 铲除)爱德,如土石填腹,窒塞营络,诸疾丛生,神气换索。虚傲在心,好名失实,渐成中满,不自知其弱,一食再食,终不获饱,必至裂腹而死。淫慾之味,沉溺更易,恋而不捨,则灵明昏而真理丧,如脏腑中邪,发大癫痫。凡此五味,实为五毒,皆足戕(qiāng 摧残、杀害)生伤性。真斋之功,以克此为本。次减饮食,以献主前,是为大献,主必享之。灵魂之司有三,记忆,明达,愿欲者是。记忆明达二者,不自为主,无功无罪,若愿欲自为主,可开罪,亦可立功。其说多端,见七克中。

## 形斋

今第引为斋解,善克灵魂之功,即肉身之功也。

形为神役,亦为神护,顺理而动,内外和睦。拂(fú 违反)性戾情, 形伤神牿(gù 绑在牛角上的横木)故斋形。

圣纳细央测诺以身为神之仇,又为神之友,两势互相倚伏,因代言曰,谓吾身是仇,乃温和柔顺,谓吾身是友,乃深谋叵(不可)测,呜呼,吾身乎。虽我所畏,尚自怀抱,虽我所爱,终宜提防。争未几而辙相亲,念方平而又有隙。圣人咲(xiào 笑)曰,神身仇友之势如此,难言哉。

圣伯尔纳曰: 凡喉以喜饮食,过多滋罪,故斋者,以节减补其罪,然罪不独在喉也。外之五司,均有过喜失中之病。乖义丛諐(qian 愆),时所不免,亦宜补之以斋,与喉等。如目喜视,必有不当视而视者。耳喜听,必有不当听而听者。至舌之言,鼻之嗅,手足之持行,又岂尽当乎。斋之功,自审我有何病,即以对症之药疗之。

又曰,五外司,乃内司之门也。门克守,则内安。不克守,则出入溷(hùn 猪圈、厕所)扰,内不安矣。又曰,内德之美,如妙香大宝,宜什袭藏之,若扃(jiōng 门闩)鑰(yuè 门档、钥)不谨,香失其馥,宝亵(xiè 轻漫)其重,岂不惜哉。又曰,五司为内情五手,各为攫(jué 抓取)所欲而进。又曰,愿欲如源,五司如五支江,水从源出,沛(充足)而之江,渐放于海,而源味失矣。爱欲不慎,流于五司,五司各溺其本情,如下流不返,以迄(qì 至)乎终。试求愿欲之正味,了不可得矣。

圣人又曰,人有三仇,一肉躯,一世俗,一魔鬼。肉躯随我不获相离,且须致养,宜若非仇者。第养之过厚,则力壮气骄,足抗我意,故为我仇耳。世俗围我,从五门入,窥我美藏,窃其宝而出。若守不加慎,久且进而盘踞焉,亦一仇也。至若邪魔,仇更大焉,盖彼无形,而人有形,两类相异,巧肆其计,时潛伏于肉身世俗之中,尤为难防,将何计以破此围乎。(五门即外五司也)

昔有诣巴斯多尔者,寒暄毕,乃曰,我先度今日不获承教,曰何也。 曰以守大斋,恐不啓门,曰予不闭木门,所闭者五司之门耳。或又谓 之曰,我惴惴惟尔规之恐犯,曰子无他规,但欲不行私愿而己,尔又何恐。

圣保祿曰,我甞(尝,试探)自刑我身,虽恒以善引人上达,惟恐自失真路,可毋慎与。譬之田艺美种,时有蔓草滋焉,其势然也,人身以习德为美种,时或惰废,不觉顺其肉欲,邪念随荫矣。又人处世,多罹(1i遭遇)于罪,如在尘埃。不得不染,旨哉其言乎。后众圣人,率多取法,常操己之功,以逆肉欲,如畜猛兽然,知其性难训,故槛禁之。未已也,从而薄劣其饲,甚或挞击之,夫岂过哉。以为不如是,猛终难训耳。人之肉躯猛于兽,将欲训之,先自刑之。

刑己之法,如椶(zōng 棕榈)衣苦身,亦一端也。上古圣童女则济理亚者,罗马中大臣女也,外衣锦以昭贵贱,内则缉(qi 细密缝针)椶为衣,痛苦其身,修有全德,年十五.以守贞为主致命。(见圣女行实)迄后千余载,(在中国万厉时)有教皇之相臣,重新主堂,闢基锄土,遇其棺,启视之,乃则理亚也,其屍侧卧,宛然如生,而致命时血布,及常服椶衣,咸在焉。教皇格勒孟德(同名第八皇)亲往观,命作银棺,复瘗(yì 埋葬)之。闻者惊异,大主以人之苦身全贞,必有大功,故以千年不朽之圣屍显其迹。

阿多乃西国上古王也,知治国,并知治身之道,外则冕服,内以刺衣着体。宫室帷帐,王者之饰具备,乃实席地而卧,不敢安佚[i1] ( vì 逸)焉。 圣衣腊良,幼而好道,(见行实)积修年久,邪魔伺之,间发游念,身不受摄于神,乃自惊曰,我身若赢(luó 骡)马然,多食而息,则倦载齧(niè 啮,咬)蹄。惟减其食物,加之鞭挞,始克顺主人意耳。行践其言, 年七十余,刑己不辍。

圣本多(笃)初修独处,积大功行,忽发邪念。圣人虑堕魔诱,即祈主佑。主欲试其勇,似不施救。祇(zhǐ只)觉邪情更炽,身心俱縈(yíng 萦,缠绕),因猛自脱衣,走臥棘丛中,展转撄(yīng 迫近)之,致身之痛以血灭火,其心乃宁。后大主显其功,棘丛发玫瑰香,众皆异之。

圣伯铎罗(达米盎)凡觉肉情少乱,即投身冷湖,以外冷汨(gǔ 治理)其内焰,乱情乃息。

圣达味德曰,凡我仇来侵我,即衣粗衣以当甲,如临敌,务求战胜焉。

诸圣刑己之功,或鞭,或绳,或铁链,每以自挞其身,至于流血,又或缉骆驼等兽粗毛为衣衣之,又或以铁链绕身,又或以铅板自诫,又或累日夜不坐,不寐,不食。夏耐热,冬耐寒。总与爱身诸情反。大概圣人入德之路,必以此为第一级。(见行实)。若庸人量力不及,未能仿效,亦宜勉强,不可畏难,如涉远者,揣己之力,不能百里,则姑十里或五里,即一二里亦可循至彼地。但所行惟宜以事主为功,勿求人知,以来虚誉,盖虚誉如烟易灭,非智者所屑骛(wù追求)也。

圣西尔瓦诺曰,肉躯弱,灵魂壮。盖除肉身之累,始加灵性之德也。 灵魂胜肉身,如胜其仇,喜莫大焉。

斋克卷一终

\_\_\_\_\_

[i1]

## 斋克卷二

## 斋耳

声从耳入,善言亦可提神。耳不禁声乱听,殊多蛊惑,故斋耳。

圣经曰,棘围尔耳,毋听恶舌,锁扃(jiōng)尔口,毋轻发声,盖谓口之开闭如门,可时扃之以锁。耳则恒开难闭,故宜以棘围之,使仇恶之声,无从而入也。可不小心以摄之哉。

圣奥斯定曰,耳之纳言,亦有神益,如饮食人腹,自能生长血气,第 须避其毒,择其善耳。

不听污言谤言之类,止免罪耳。惟不听浮言戏言,闲言乐音等,为减 耳食,谓之斋。顾耳司最难摄,声入耳,耳不能却之不听,故古圣以 耳斋为首功。

圣玛则德笃行斋耳,大主佑之。听诞言虚语,即寐,闻道德语及善言,醒矣。一日与门人论道,中有倦于听闻者,圣人见之,暂止善言,述

故事作愉耳语。倦听者欣然觉。圣人发叹而哭曰,尔辈少年新学,辄受魔惑。善言至,使尔耳聋,诞言至,使尔耳聪,谲(jué 诡诈)哉魔也。尔何以克胜之乎。

载籍为无声之言,以目视,与耳听等。且目所阅,比耳听更能永记, 故修道者,行斋耳之功,于载籍并慎择之,所属目,惟圣贤格言。一 切左道不经之书,避之如寇仇然。

有往圣避家苦修,山居年久,昼夜行诵经克己之功,全绝世累,偶有 投以家报者,默自言曰,书中语,必遗我虚想,一入于心,心必动, 夫人心如海,少遇风,终日不获静矣。我久居此,心始宁谧(mì安 静),奈何一旦失之。因举书焚之曰,家信烬,并虚想亦烬。近世圣 意(依)纳爵亦以家报投火中。是皆知世间消耗入耳,不得不入心, 致生乱绪,故不欲闻也。

圣经曰,行善而言率真,心不吝,手不开以取物者,谁。及塞耳不听血声,遮目而不见毒蜇者,又谁。此其人,必处室甚高,大山为其基,解曰,血声,乃是害人之言也,处室高,言大德之人,将受天上之福也。

圣伯铎罗(号达米盎)女儿有盛德,死后见声曰,予苦甚。问其故,曰。子在世曾遇演戏,喜而听之,迄未悔罪。今限炼以十五日,故甚苦也。噫,耳偶不戒,且受苦炼,况久且大于此者乎,可以醒矣。

口司二用,一出一入,出则声音,入则饮食。二者不谨,皆易滋失,饕食有戒,乃本斋义。言过为最,是宜克治,故斋言。

舌,发言之器也。其用主宣,欲达其心之隐意,又欲抒其心之快意,谁能遏之。宗徒圣雅各伯作舌解曰,谁则言而无罪,是全德人也。锁能攀(luan 挛,係)身,轡能络马,舵能运舟,皆可使如人意。惟舌不然,在人身中,其体最小,能与大端。一星之火不戢(jí 收敛),遂焚巨林,舌火也,用之不善,焚一生之德行,引降地狱。鸟兽虫蛇之类,人力能驯之,若舌则谁能训之。其恶最为活动,祸至于死,毒乃盈焉。

又曰,人用舌能赞美吾主,亦可诟肖主之像,乃人也。善言恶言,不择而出。又曰,人不斋其舌,修道皆虚,借名修道,自欺而已。古言,行宜疾,言宜迟。

圣伯尔纳曰,舌弱肢也,而难遏止,言飞如烟,着物则重伤,甚且受焚焉。易出难追,一不及简,人已并害矣。又曰,舌如鳝,握固而逸,喻难遏也。又曰,舌小肢也,然其所生之垢,更僕难数。巧舌,污舌,骄舌,谗舌,伪舌,媚舌,又有面谀背诋,捷给便侫(nìng 佞),如是等舌,皆所宜截,适足污灭其灵性者也。

主曰,审判日,虚闲之言尚有谴责,况不德之言乎。时逝不再,言逝不回,愚者罔( wǎng 蒙骗、不要 )觉,辄谓旷(耽误)时无害。

噫,时恶可旷哉。珍之宝之,可得罪之赦,可得债之赎,可积天上功,可易天堂禄,可行德救人,可勤学淑己,皆惜时真功也。奈何以闲谈废之。

圣达味德曰,人喉如坟之开(喻中含臭腐)。舌善谋而有欺德,唇下可毒人致死,言锋杀人,足跃而践其血焉。圣言如此,其戒人当慎也。 又对主曰,我舌惟缄,默想尔义,非赞美主,不啟吾唇。

言有多端,约分三类。一良言。一恶言。一闲言。何谓良言。如主前经言,及论道劝人等言,或本分之所不得不言,皆据理协情,非良言乎。何谓恶言。虚誓,诳侮,诟詈(lì骂),譛(jiàn 同譖 zèn 坏话诬人)诽,及一切不轨不正之言,皆是也。乃若言非本分,又无适于用,徒废时失事者,是谓闲言也。修德之士,首绝恶言。有之,或获大罪,岂得弗(不)戒。良言发所当发,斯为有益,当发不发,亦不无罪焉。闲言似无甚害,顾以谐谑(xuè)取快,有妨正业。故修德者,欲其心无夹襍(zá 杂),储滿诸德,以免罪陷,亦必严绝之。

古亚加多得发言之准,求免躁率,口中常含小石,使语时难发声,因得先想其言之中理与否。圣经曰,宜行即行,宜言且迟,迟言正谓此也。

圣经劝人守口曰,多言易谬,多言难准。谁能摄其身而无溢言者,是 谓上智,又曰,守其口乃所以守其灵魂,若未存想。矢口而谈,愆尤 必集,灵魂受累多矣。又曰,人生人死,皆系于舌,受益者生,受伤者死。又曰言而无罪者,乃真福。

吾主耶稣口训人曰,善者从善帑(tǎng 钱库)中发诸善,恶者从恶 帑中发诸恶。又曰,众人审判之日,必各将其生前所言之,是者非者, 一一自述主前。主即又因其言,以定其赏罚。

古圣人多有以希言为功者,圣若白(约伯,哀矜行诠载其祥)历受诸苦,莫测其故。末叩主曰,或轻言之罪歟(yú 呢),以后置我手于口上。谓恒掩其口也。

圣多玛斯自幼寡言,其躯颇肥。友诮之曰,哑牛。其师闻之曰,人诮 多玛斯哑牛乎。不久当发大声,闻于天下,共爱慕之矣。盖少言乃成 学之根。后多玛斯果以博学力行闻于世,为圣教之大师焉。色溺加所 谓百学百训,约之即讷(nè 迟)言是也。

圣罗未亚耳多,七年斋舌不言,其修行甚力。史记众见其行,较听其言,获益更多,莫不取法,改恶迁善。主更加以圣佑,开其明悟,使通圣经奥意。经曰,独处者虽默不言,其神已升是也。

庞薄,古大德之士,从师学道,师举圣达味德经言训之曰,自后惟愿 顾我路, (躬行也)免我舌諐 (qiān 愆)。庞薄起谢曰,谨受教,请先事此语,待有得后,再请益未晚也。越数年始至,或问故,曰,前承师训,尚未全习,敢又更端以求,而不实见之行乎。及庞薄临终

语众曰,自闻吾师守舌之学,不敢妄发一言,致贻(yí遗)后悔,迄 今不易也,此足验其厚积德之功矣。

泽诺曰, 人双耳而单口者何, 乃多听少说之意。

五我天学大师曰,刀一举止杀一人,舌一举可杀千百人。又曰,刀近 人方可害人,舌远人亦能害人,或以言,或以书,流毒无垠(yín 边 际),惨于蛇虺(huǐ 毒蛇)也。又曰,舌在百体中能百动,故难禁。

道友数辈,同舟访大圣谙(an)当(安当),谈言亹亹(wěi

wěi 委婉动听)。又一老者附行,既至,圣谙当谓众曰,喜汝诸士,获与齿德者俱,众然之,曰谢主。又谓老者曰,同行得如许良友。老者曰,然。诸友固善者。然言不加择,如室无门,旅进旅退。虽所谈多善,乃发之非时,且又顺舌之欲,未知克舌,尚未诣真修之极也。

圣热罗尼莫曰,言者有四饰,曰意,曰时,曰声,曰容。发言之意,宜入人毋淡,宜切当毋泛。宜矜怜毋倨(jù 傲慢)。然时又有宜与不宜,不可不审也。机会未便,岂可尽倾所藏,以召狎侮,故能辨语嘿之时者,谓之大智,声不可类于乱,类于狂,类于怒。类此,则不足以感人。容者不失威仪。疾徐中节而已。是则选意,乘时,和声,饰容,均言之饰。缺一于此,岂足以有言哉。

圣本多(笃)道会中有一友,十六载不发言,一日火焚其居,乃先默 祈大主,既而言火应退,火果随之退。盖主欲众人少言,因显久嘿者 之一语,其功甚钜(巨)也。

大尼尔曰,默德,修道之门也,昔殴罗巴一圣人将死,门徒求其遗言。 答曰,言何如默。

如德亚国古礼,于天主殿所用祭器,皆有盖,无则虽美不用,懼 (jù惧)不洁入其中也。无默德之人,其言易起,其言易出。未免 流于非僻,寖(jìn 浸)成罪过,而为心污。何足承天主之洪恩,天主亦不居其心焉。

撒落满曰,不知禁言者,如无城之都邑。巴西略曰,无城之府,不能拒敌人之攻劫,无默德之人,不能当邪魔之诱感。

又曰,智者藏舌于心,愚者露心于口,言智者将有所言,必先揆 (kuí 估量)之于理。愚者方有诸衷,随而泄之于口。故智者以理而 节言,愚者以言而犯理,又曰,多言者多悔。

伯纳文曰,言未及于舌,当审而后发,盖易于言者,即其心多善德,亦易消亡。如浩浩江河,支分旁溢,亦渐至消竭。况多言未必皆善,宁能免于罪愆。声口一纵,闲言戏语,甚而妄诞怪幻之谈,萌生滋长。心之含德,日亡其美,如贮香水之器,固塞其口,则其香常在。

圣雅各伯曰,修道者之于言,当如吝者之于财,急需之物,忍不肯用, 惟虑亏损其所有尔。

## 斋鼻

鼻司嗅,絜(洁)诸司可克者少。然芬馥所喜,恶臭所恶,恣欲适情, 未免有过,故斋鼻。

物溺济亚,府侯之妃,自奉者侈,食器皆金银,闺中供设诸香毕具,甚之盥(guàn)濯(zhuó 清洗)以香泉或天露,其欲不知少克也,吾主欲略显纵欲者,地狱有大罚,乃降此妇以疾,忽多疮,脓血迸流,体备臭秽。于是待女不前,至亲戒足。大主之意,匪但罚是妇,亦欲众人共知其故,以克鼻欲耳。

达尼厄耳( 古有德士) 善克鼻。室有水盘,浸柳叶为织席,用日久, 其气变臭。或劝更新水,曰,我昔过用香物,今宜忍此以补之。

圣意撒依亚古先知者,传主罚人之罪,有曰,高香变为大臭,盖刑从 其罪,有一罪必有一刑,其可忽与。 昔有真修大师,见某献花于主台者,问曰:是花香否。曰香。曰,尔不敬矣。自纳其香而后献,非圣经所谓主之所享,乃窃其半,而以余为献乎。盖示克鼻之欲,不闻花香,献乃全也。

## 斋笑

口出有二,一言一笑。笑之失宜,过与言等,故其当慎亦等。

撒落满曰,我以笑为谬,而或以为乐何耶。经曰,心智比于憂(忧),心愚比于乐。言智者明知世乐非真,如烟易散,夫以暂乐树永苦之种,乃喜而好之,谬甚矣。而可导人为乐,真愚人也。

圣史记吾主耶稣行实,未尝纪笑而纪哭,其言曰,尔好笑者,宜知顾畏,盖必有哭泣之时随之。圣雅各伯曰,可怜者宜涕乎,尔笑将变闷,尔喜将变为忧乎,所谓可怜者,以人昧(mèi 糊涂)于死后,而徒以目前为快,故曰可怜也。笑变闷,喜变忧者,盖今世后世,如天平两盘,一收在世行实,一收身后酬报。在世未尝积功行,而以虚喜满其盘,则彼一盘,必以永苦加之。欲今后两世,并遂快乐,必不可得。步路他谷曰,大喜为大忧之根,谅哉。

古西有国王,其容甚蹙,未尝发笑。群臣莫知其故,求王弟为请,弟 以询王。曰,语在异日。弟出,王命人,掘深堑如井,下设刀林火池, 上置一败椅,以经丝绳系之。王语弟坐其上,命人四旁持刀拥之,有 欲弑状。前列盛筵,命徘优作乐。王问曰,吾弟快乎,何弗(fú不) 笑。弟曰,上下四方无不可畏,稍不戒心,立就死地,敢笑乎。王曰, 尔今知我一生恒忧之故矣。上有大主临照,鉴我所思所言所行之善恶,下有地狱无限苦楚。已往有未省之罪愆,将来有难避之死侯。右有黑魔昼夜机阱我,而或坠其诱,左有天神默启我,而或不听其谕。以是六端,常自存想,虽欲不忧得乎。

圣经曰,有时宜哭,有时宜笑,言事主者,未离肉身,宜慎哭笑之时, 又曰,大声笑者愚,微声笑者智。

圣奥斯定曰,我喜与畏隣(邻),虽笑不失畏仪。圣伯尔纳曰,笑时宜有所慎,如在囹圄,口笑而心恒忧。又曰,人当安乐时,宜醒发此心,勿令放佚(yì 放荡)。

度腊诺其先闇(àn 暗)修人也。因其德盛,举为教主。但恒喜笑谈。有长者劝云,若不悛(quān 悔改),身后必有炼苦。腊诺忽其言,笑谈如故。既殁数日,现声于某曰,我以笑谈受炼罪,望吾长者代求主,减我苦,长者闻之,即会七友,以七日行默想之功,戒不发声。六友受命,有一间发语,死者复语某,嗔不遵命者。长者于是再定七日。期毕再语其人曰,为我谢长者,主允其求而释我,向谓笑谈微諐(愆)耳,不知罹此苦也,噫,一嚬一笑,可不慎哉。

圣伯尔纳曰,笑喜宜绝,或不能绝,则先摄以威仪。

圣伯铎罗(号达米盎)详论笑谈之害,因自责曰,我历年久矣不能克此猛兽。虽时饰威仪以制胜之,似死而复活。又如驱之门外,寻忽伺门,少懈辄进,非我啮(niè 咬啃)即我舐(shì 舔),呜呼,难哉。

与友聚处,而喜戏言,笑言,虚言,闲言,不觉其发之易也,今而后,尚共戒之哉。主曰,涕泣者乃真福。又曰,好笑者宜知慎,顾我如是有所望乎。有所慎乎。又细绎(yì)主言,审判日,闲言者,各将自述无可隐,又或以暂笑易永哭,或以暂哭易永笑。经言,哭走而下种者,笑而归。 为喜其种之有获也。盖人心为田,诸德为种,以涕泪灌之,以谦德糞之,以苦行锄之,因主佑真光照而熟之,可望有秋,而御冬有具矣。人在世乃播种时,死后收时也,今哭后笑,岂不信然哉。

## 斋体

前四司,各以本支为用,体之司,尤关群动。功过非细,更宜加谨。

圣厄德蒙多幼丧父,其母命往他府肆业,与日费并与苦衣二袭。后每寄日费必兼苦衣。曰儿年幼,宜勉学以克肉身,庶使灵神常强,德与年进,而永不淪(lún 落水)也。贤哉母乎,言言实益矣。经亦云,自幼与善习,知苦己者,乃真福也。

吾主耶稣曰,凡尔手尔足,常能害尔,不如割去之,彼病废股肱者,何碍升天,较全手足之下地狱者,岂悮不更快。盖言手足能作诸邪事,以害灵魂。故急须禁止,如割弃,而不可悮(Wu 耽误)用也。

圣方济斯谷(姓砂勿略)幼好蹴(cù 踢)踘(jū 球)超距以自快。 后梅之,息心慕道,偕数友往罗玛潛(潜)修。意欲克尽往习,自甘 徒步,以绳絷(zhí 绑)其臂若骽(tuǐ 腿),奔走累日,不觉绳深 入肉,痛甚莫能行,延医治之,谓宜割肉解取,订以次日。是夜方济 斯谷默祈主佑,以甦(苏)其苦,主鉴其真心刑己,怜而救之,即止 其痛。诘朝医来,手未及施,绳已解矣。众乃谢大主,益信苦身之能 昭格,而积诚之自上达也。

玛尔定独修苦行,尝以鍊絷(zhí绑)其足,欲强制之,不使出鍊限外。圣本多闻之,往问故,对曰为主。圣人教之曰,爱之者,岂必以兽自待乎。兽猛不驯,故制之以鍊。人既真心爱主,理可闲身,安用鍊。玛尔定承教,立去之,然其后敷十载,步曾不越初鍊之限也。

纳他纳厄耳远家修道,构小庐,屏交游,独处数年不出。其德日进,魔嫉之,阴诱其心,令一日忽厌此岑(cén 高)寂(孤独),徒近家居焉。越数日,魔乃假兵士像,入其室,扰乱其物以辱之。厄耳问为谁,曰昔推汝避远而就迩(近)者,即我也。我今复推尔出矣。厄耳曰,先者尔倖胜我,自今始,吾惟求主圣宠,必不尔伏,仍还远处居焉。坚志不出,魔益伺之,有诸缙绅慕其德来谒,辞去,厄耳送及门而止。或曰,送客不踰(yú 逾,超过)阈(yú门槛)礼乎,予殆(dài几乎、危险)有傲心矣。曰我大罪人,品卑下无过我者,敢不钦崇贵客,以傲取罪戾,顾予知贵客位尊,实代天主,(西以有位之人亦皆代主治世者)欲其鉴我如主耳。后魔又试之,假一幼子像,乘驴过门,佯蹼地呼其名曰,速救我。厄耳莫之应,叠呼不已,曰予晨困此不获救,暮夜或兽噉(dàn 啖,吃)我,固为尔罪,矧(shě 况且)出人于险,正修道者事,独不肯怜救之乎。厄耳恻(忧

伤)然,然不敢违初愿。第默求主不许兽加他害,闭门修课如初。魔术穷,遂悍嫉而去,发响如雷。是知习静苦己之功,为魔所妒如此,则其为主所喜,可知矣。

圣玛加略大德隐修,屏弃世交,因四方问业者众,一日忽起念曰,我名藉甚,若传教必大行,即计往罗玛,意彼地广人稠,从之者必多也。乃又转念曰,传教虽公事乎,未领长者命,又非彼地延我,此念殆(dài 危险、几乎)魔诱也。乃求主佑,卧侧室,密自省察,因谕魔曰,我今惟守主命,不出此门,尔能强我去乎。遂止不往。是知魔计甚诡,间扶善事以诱我,非圣人密审力持,几受其陷矣。

浪游为邪魔所喜,善行天神所喜。古有修土,事主极虔,第苦家远水 濵(bīn 滨),走汲数十里外,岁久惮劳,将谋徙(xǐ迁)近水处。 一日往汲,忽见有人随其后,修士顾问为谁。曰,我天神也,凡为大 主行善功者,一举动皆有报。今主命我数尔往汲之步。修士自忖曰, 予方图徙尔便汲,而孰知远反有功乎。后徙居更远,惟以劳身为顺主 命。以是知从事于道者,甚勿避劳而就逸也。

圣伯尔纳曰,灵魂,主所重也。圣经比之扃(jiōng 门栓)圃封泉,言圃多美卉,如灵魂多美德,泉水之原洁,如灵魂之原清。顾圃若泉,不扃不封,游众则卉摧,汲多则水濁,必不免者。鸣呼,灵魂之不受游与汲者,寡矣。可不思扃封之乎。是以行德者,四体无妄营,非迂也。其所以保护灵魂者,计至慎也。

圣加禄尝为弥郎府教主,以民间多疫,时在天主台前苦身承主怒。衣粗衣,跣(xiǎn 光脚)足徒行,诣各堂祈祷,为民请命。途中触石伤足,血流赤地,圣人不知也。惟欲满厥(jué 其、乃)功量,冀(希望)大主垂悯耳。大主果鉴其功,遂减民罚,疫旋止。

欲动者,足之本情,是以圣经恒诫慎行,盖足为身车,惟少行,庶免覆辙。古妇撒腊恒为主苦其肉身。一日偶责其婢,婢悍应曰,尔虽自苦,实内伏有罪,顾遑(huáng 急、恐)责我乎。撒腊固真心事主者,因即人室葡伏主前,三日绝饮食,哭省其愆,曰,我儿时,未尝与好嬉者俱,又与轻行者不合,而心或喜之,即此二念,是为我内伏之罪根矣。(好嬉者童性也,轻行无益之行也)

圣达味德求主引其步,更求束其足。(引者引于善束者禁其非)盖足不他行,则目无他见,耳无他闻,不致心生乱绪也。又况住足室中,默想体会,神益良多,以故修道之士,多习静以全真,不纷营以丧宝。

圣伯尔纳曰,人于四体若过顺其情,必污内心。不亟(jí 赶紧) 遏之, 是自焚其身,而不知戢(jí 收敛)也。又曰,人使四体安佚,求畅所欲,何所底止。人力无如之何,惟压之以理可也。不然而纵其无涯之欲,即尽天下之物,不足充其量矣。故知足者常有余。

又曰,人不知节四体之愿,则自顶至踵(zhǒng 脚跟)无清楚处。一肢一节,皆为罪根,皆为召死之具。盖安佚之情,能染内外诸情,至

令各司俱迷。即有智者义者勇者,诸有学有识之士,亦往往因是而降 其志,隳(huī 毁坏)其功。可不戒哉。

当圣玛尔定传教时,有一童女守贞德,屏谢世乐,昼夜默道,避人不见。玛尔定为本地教主,欲诣其家相见,先遣人语童女,童女谢曰,予向有规不出阃(kǔn 闺门),今不敢自犯,为我谢官长,谅我心,赦我罪。玛尔定闻而喜曰,盛德哉,其过人远矣。今日杜(谢客)我,异日乃可杜他人,否则有继我来者,将何词却之。且不敢当上官拜,其德更谦矣。玛尔定旋,童女馈以礼。玛尔定曰,我素不受馈,第此女非世人,天国人也,因纳之。是知童女以不出见圣人,乃为圣人所重,修德者,可不慎所出欤。

## 斋睡

睡以息劳,人所不免。过睡失时,心蒙神眩,幻梦滋多,记存屏(bǐng 除去)弃。圣贤宝晷(guǐ 光阴、时间),戒以弗(不)寐,故斋睡。

古圣巴肋满率其徒巴谷米阿,同居修道,夙夜匪(不、非)懈。一日师见其弟,倦而欲寐,即命携箧往运土石之类。曰身动,则不思睡,自加神功,得神乐。盖魔因我功勤不辍(仃止),将肆其诱感而无隙也。

凡多睡过宜,或睡非其时,邪魔每乘间而施其计。古有一人,誓赎其 罪,日诣堂隅(yú 角落),长跪诵经求赦,然苦多就寐,后语堂中 长者曰,请鬻(yù 卖、使用)我某石去。问曰,安用之。曰予居家 卧席,不成寐,每来跪此石上,则辄(就)寐,意者此石使然乎。长 者曰,是魔计也,魔恒妒人善功,以故人当欲睡时,即宜猛然振醒之。

圣多祿德阿每寝息无多刻,盖以夜继日,勤行事主修德之功,其余晷即手不停艺。非贪也,乃以所入之值,施济病贫,克已救人,一时而收两益,若圣人者,可谓无废时矣。

圣加禄教主,鬻家产以救穷乏,继以衾(qīn)稠(chóu 被子),至取木板或席地而卧,不以为苦也。盖知顺肉躯之欲者,适加吾仇之力,故缘救人,自困其身,正为得计,又何苦乎。

古有多日绝睡者。后修士以绝睡难,少睡易,故恒定两时为限,亦有二时半者,亦有三时者。

圣伯铎罗德(号达米盎) 曰,惟倦欲寐,然后就寝,则寝即成寝,自 觉神无妄营,庶(希望、或许) 免梦扰之患。

经曰, 谁用象床, 及柔软衾裯者, 良可怜。

巴杜米阿以土为床,列小石子其上,盖以苦其身而立功,不欲使安寝也。圣热罗尼莫曰,凡修士当以土为床,如尔不能胜睡情,必将受胜于邪魔。圣伯尔纳曰,睡时如死,于主无功,于己无益。又曰,人睡而鼾,其修未生。

## 斋克卷二终

## 斋克卷三

#### 斋饮食

节减饮食, 斋口本义, 然斋有类, 有期, 有时, 有度, 本教定规, 特析论之。

何谓斋类。乃分别食物之形类也。圣教成规,斋分二名,曰小,曰大。飞走肉食,均在所戒,惟水族不与焉。盖斋之故,为减肉身之力,无使体壮而骄,以抗灵魂。彼禽兽之血肉,类与人近,其相化也易,相补也捷。若鱼鳖等,则去人血肉甚远,相补之功不及矣。乃若疏果之补血气,更为微薄,故戒先肉食,次及肉生之物,如鸡卵牛乳等,亦在所戒,第因土产殊方,有无多寡不同,故大荤外,又随地稍通融焉。至若斋期,斋时,斋度,惟大斋宜严,小斋惟择类而已,他弗(不)论也。

大荤之类,味最厚,气最浊,多食昏神,故凡圣人清心事主,行克己之功者,或全绝肉食,或间用亦不多也。又天主欲人知重其功,故每圣迹显之。(见下文)

何谓斋期。期者,一定不易(更改)之谓也。人有善恶勤惰,其于斋有顺有逆。故圣教定为斋期,欲人共遵守之。盖善者顺性,行斋甚易,即于期外,倍百加功,自能鼓舞,不烦指示。惟人不皆善,斋拂(fu反)其欲,辄(往往)生畏难。然见有一定之规,为众共遵,又不得不勉强行之,久之自淑,率同归于善矣。此斋期所为设也。

圣依西铎罗曰,古不但守斋有期,即苦身,赎罪,祈主,行济贫等善,亦各有日。今但定守斋四期,而苦身等不论。盖向善之人,无日不行爱主爱人等事,何须期限。惟守斋最逆肉身之欲,人性甚弱,或猛立斋愿,旋又迟迟,日迁一日,自诳自欺,其失大矣,因定其期,俾(bǐ 使)知所适从焉。

四斋期者何。其一,为春月四十日大斋。其二,为四季大斋。其三,为大瞻礼前一日大斋。其四,为主日后第六第七两小斋。(主日者,历载二十八宿内,房虚星昂四太阳日,圣教谓之主日,亦名曜(yào阳光)日,又名瞻礼一,次曰名瞻礼二,挨次迟至瞻礼七云。)

或问四十日大斋何义。曰,其来远矣,圣克靳孟德曰,史记上古,大主命天神降世,将欲传示十诫。时惟圣梅瑟者独,独堪躬受,乃先命持大斋四十日。梅瑟即远亲友,诣山巅,尽绝饮食,昼夜不倦,如期功满,得受两石,其上即系天神写刻十诫,(详见圣教群书)此四十日大斋所自始也。后人谢主垂诫大恩,迄今守之弗失。

古圣厄利亚(乃前知者)以在世能见主,尝绝四十日饮食,又吾主耶稣传教之初,立表劝人,先绝饮食,持大斋四十日。我等欲法耶稣所行,且无不愿见吾主者,何可不遵其所定之期耶。

古因国赋十分取一,故亦于一岁之日,取十之一,以供主赋。岁周三百六十五日,则三十六日有奇,是十之一也。必满四十者,举全数耳。 又以四十日中,有六主日不大斋,故自起斋数至开斋,共计四十六日。 除六主日不大斋外,仍实止四十日,是乃前知者,(古教圣人)与吾 主耶稣,及他圣人所定之数也。

圣良曰,我辈于四十日内,匪(非)徒斋而已,必以改过进善为务,力杜邪魔百端诱感,庶(希望)不致间我神功,以受染污,为魔所喜。人于耶稣复活瞻礼前,不能自洁,屆其期,无清心,无静言,斋之未善,厥(其)功隳(huī毁)矣。又曰,同吾主耶稣受苦,略酬吾主为我等受多苦,同苦同报。

圣厄格勒西亚(圣教会总名也),引圣保禄言以训人曰,四旬斋时,乃大主慈时也,又赎罪之时,获赦之时也,解曰,何谓慈时,人于此时,改恶从善,行克己之功,自悔自罚,天主见之,必加怜焉。又此时尝记耶稣为人所受之苦,正天主罷德肋(天主父)所享之功,我专心向主,主自不我忘。又吾主耶稣怜世降生,未传教先守斋,均所称慈时也。又是时吾主受难,原为我等赎偿罪债,今我等欲涤自过,不得不思吾主受难之恩,故为赎罪时。又吾主悬身十字架,尚祈罷德肋赦人之罪,今于此时,合众同祷而行克己之功,主必鉴之,故又曰获赦之时也。

或问四旬大斋,何以在春。曰,因遇复活至大瞻礼,内含美好,故宜 预先为受恩地,又春时阳气发生,致令人身血气,亦渐渐发扬,恐诸 邪情随之萌动,故斋以降之。

古西国持是(这)斋时,每日数刻,百工诸人,俱息本业,绝贸易等务,惟行施贫哀矜诸功,祈德之众,求罪之赦,又午前多诣主堂听讲,以明至理领神益焉。

四季大斋,乃春夏秋冬,季取三日,献主立功,又古礼,春者一年之始,宜求圣佑,兼取献新之义,每春初献三日功行于主前,夏乃五谷百菓成熟时,祈主保护,则收获时,宜谢主恩。冬则岁功毕矣,总谢主一岁之洪佑也。

人于世间,凡天所降,地所产,种种诸物,皆主所赐,宜日勤感谢。 恐不能恒,故圣教定此季斋之期,以便共守耳。

圣教示瞻礼前一日大斋,旨虽不一,要在自赎己过,且以虚心体诸圣之明朗,而仿其德,因求其佑,盖圣人在主前有大力,能为我转求主。 我苟积诚以祷,鲜不获允者。

瞻礼本日,乃喜乐之日,故前一日斋,人须记某日,某圣人离世升天,受永福报。当念此圣人在世所行之路,我亦可循,初无苦难。奈何不景其芳躅(zhú)(zhí踯躅,徘徊不前)徒令专美于前也。

或问瞻体第六日小斋之故,圣教师曰,此日乃吾主耶稣为人受苦难,以至于死之日,恩莫大焉者。欲谢其恩,先宜念其苦,躬仿其万一以为献。若果有劳谦笃(dǔ 忠实、专一)信,主之享也必矣,且赐佑焉。

或问瞻体第七日斋之故。圣教师曰,故有二,其一因想吾主耶稣受难,尚未复活,圣母及众宗徒等,皆愁惨屏食以俟(sì等待)次日,今宜略仿其行。

一者为圣母既作我等主保,则宜谢其恩,法其行,仰其德,求其佑。故圣教命斋此日以献圣母也。

古定瞻体四日亦斋,以奸徒如达斯卖其师耶稣,正在本日,是为受难之始,故亦斋。第因人禀多弱,不能共守,后免之。

或问凡过主日不大斋谓何。曰,是日乃吾主造成天地万物之始日,使各滿所愿,故不斋。又係耶稣复活之日,圣母宗徒大庆,缘此可想我等亦有复生之期,故凡过此日,大斋移前一日。

何谓斋时。时乃进食之时也。古来大斋,午方进食,晚惟用果一二, 余时悉不得食。

或问斋时何择于午。曰,凡大斋日,功行宜倍于他日,早乃事主之时,未可进餐,至午觉饿,则用食以增立功之力,且早食则嫌抵慕之时久,晚食则嫌竟日之时久,故取诸午,庶民为得中。

何谓斋度。度为有限量之谓。盖人身之强弱不等,各方之风气亦不等。

譬如鞅掌(勤劳)之比偃(yǎn)仰(安闲),圣哲之比凡庸,久修之较初行,清心之比诱感,夏日之于冬日,皆有太过不及之殊。固定为得中之法,勿使过度,曰斋度。

大斋之度,乃一日一膳,其多寡如常数,宁不及毋过。盖不及则有克己之功,过则损身之患,抵晚止小飡(cān 餐),如略取茶果之类足矣。

每日一食,主前大功也。然惟有道而能耐饥者能行之,非可槩(gài 概)之人人也。故晚间小飡,为圣教通行法。大斋之度,人所宜守。顾世人贫富不同,或有身无资,日以本力易食者,圣教宽之,不在斋限。盖恐弱其力,无以营其生,此又法外之权也。

凡年二十一岁以下,或六十三以上者,俱免大斋,盖幼者血气末旺, 老者血气向衰,皆须食养。若减飡读恐损气滋疾,故均免之,如或力 能胜斋,不在戒而守戒,功必更倍矣。

凡人体气本弱,或有疾,及孕妇乳母等,亦免大斋。盖体弱与有疾者, 必赖食补,若拘斋度,则失所滋养,况孕妇乳母,尤以一养二,馁 (něi 饿)则两损,岂堪大斋乎。

凡贫之者,因无膳给,食或不充,肉味原少,亦不以大斋之度限之。

又有不可斋之地,如大东海,岁恒热,人须多饮食,始能度活,一餐不能疗饥,故免之。(上论大斋之度,并及度外者,见圣教初非强人以所难,然在能行者,必以守公法为善,盖诣德之階,升天之径,何可避也。)

小斋日三膳亦可,但以戒肉食为度。

或问斋时茶酒亦有限否。曰,斋为苦其身,故薄养之耳。然养身之需,首在食而饮次之,又胃中乾,食难化,须湿物润之,口或渴则以茶若酒解之。故古圣于饮之类不戒。然第取以润胃免渴而已,初非贪其味。

若饮酒至醉,丧仪败德,是彝(常)酒也,禁之孔亟(jí 赶紧)。

加西亚诺乃修士中大师,见有人法古圣绝食数日者,教之曰,尔能平常节用,较善于此,盖多日不食,身必受损,不能广行诸德,是守其小者,失其大者,未善也。又或斋后多食以补其弱,则益非矣。又曰,造德之巅者,岂徒绝饮食之余。惟于量所能受者偏欲减之,乃可言功。或减多或减寡,功之高下存焉矣。

圣依西铎罗曰,一日中口虽不食,第想食不置,是亦常食也。此言斋者宜绝饕心,否则穷乏者,食无给,未尝除想,岂亦斋乎。

加西亚诺曰,斋非独灵神获益,即肉躯与有功焉,故谓之神形合德。

盖人之肉驱老幼强弱亦殊,或食少而饱,或多食犹馋,成不食此而养和,或又食此而致病,或宴坐清闲,易辞厌足,或劳形力作,难忍贪饕,原非一等,故公法曰,各因其性之所近,分之当然,从其可减者减之,是名曰斋。

或问圣伯尔纳曰,欲行斋功如何。曰,养身勿傲,苦身勿弃,养身護神,苦身练神。养之过是长其仇,苦之过是杀其友,故斋非为杀身,

为杀邪情耳。食时勿饱,食已仍饥,此真斋之方也。又曰,非脱饮食之愿,欲诣诸德之巅,难矣。

圣热罗尼莫曰, 斋之功固戒过食, 亦不宜不及, 不及则身弱, 其精疲。 太过则伤神, 其志昏。用法得中, 形神两益。时存戒惧而少食, 较之 空腹几日, 后又多食者, 其功更善。内不损心, 外不损身。

圣额我略曰,以苦身驱我仇,害我友,以甘食保我友,养我仇,二者皆非。故据义酌立法曰,不前时,不求异味,不求饱,适可为度,如是而已。

古圣瑟腊彼盎曰,人所负债有三,财物一,快乐一,饮食一。前二债,迟迟或能偿之,惟第三债,日偿日不足,一日不偿,辄有杀身之患。故非圣贤志苦修,不能节也。

# 择食类

斋之功,因乎物类,及食之多寡,与所定之时,合而成之。先所用者物也,故复解物类。

圣多玛斯曰,天下万物品各不齐,下供上,上用下,理势固然。四行之族,欢形异质,不啻(chì 仅、只)万也。土水以养草木,草木以养觉生诸类,觉生诸类以养人。盖禽兽诸类,止皆有生觉二魂之行,人则相距甚远,生觉之外,独有灵魂。故生觉等类,或裁其皮衣之,

服其身戴之,爱其彩色用之,不然但取其肉能养人而已。倘人不之用,大主之生此何用乎。

圣经传大主初生人时,命之曰,草木万类,皆听尔以食。又曰,天下 行走诸物,皆听尔食,如蔬果然。圣奥斯定解曰,因万物之族类,万 生之命,皆在人之手。

禽兽运动不能自为主,必赖人为之主,制之引之,始得效其本用,其 实蠢然任情而动,其无知识与草木等也。

人所食物,约言有二。一为以生兼觉,如鸟兽鱼鳖等。一为有生无觉,如五谷蔬果等。(从魂觉魂二类分)兼生觉之类名荤,惟生之类名素。 然荤之中,又鸟兽类名大荤,鱼鳖类名小荤。

戒大荤之意,有真有伪。何谓伪。如人之本性,见血肉当前,辄自呕吐,虽免强必不能食,此谓之曰性斋,非真有意于斋也。又有家贫,财不能备肉食,久之亦与胃不相习,而不欲食者,因并不食者,此之谓穷斋,亦非有意于斋也。或有从世福起见,为求富贵寿命等事而斋,此乃贪心之斋,斋而无功者也。又有一种惑于轮回谬说,谓物于己同类,因而戒杀。不知造物主所生六畜,

原为人用。况人不复变人,岂有人反变兽,谓有轮回。此乃谬迷之斋,不但无功,而且有罪者也。或有谓物虽可食,但其滨死痛苦,触目可矜。因生慈心,而不忍食。然牛耕马乘,自是本用,至取其皮毛骨角,以为器具服饰,亦必杀而用之,奚(为何)禁一食。且中国先王,设

教定礼,用牲用特,大夫五鼎,士三鼎,初无杀生之戒,以小慈而减大礼,亦非哀矜之实。凡此皆斋之伪者也。惟是为肉躯奉养过厚,致长邪情,因节戒荤食,克已去欲,此则不悖于理,是为真斋,正教所立,古圣所行也。

古贤腊巴诺曰,凡减食以苦其身者,先宜定其所为,若诚心为主,斯(这)为当矣。设或分别此佳而彼恶,又或想某物与某物肖似,憎彼而忌此,又或以此物曾为某之所禁,因亦效之,诸如此念,皆非为主所宜戒也。

古型梅瑟奉主命,传圣教十诫。十诫以外,又传多端,如戒生类不食,及食前盥手。是其一也,吾主耶稣尝辨之。一日群会,有一宗徒,食忘盥手。旁有以不守古教责之者。耶稣晓之曰,所入口不污人,所出口乃污人。古教士闻之疑不悦。宗徒以告,请释其惑。耶稣曰,尔辈不解此,愚哉。口所进食,入腹而下,何能污其神。食物有形,神无形,形不足为神害,审矣。惟语言出口,从心而來,如或发于邪念,使淫酷贪妄诸恶,一濡染其言,辄通体污矣,若之何不慎所出,而慎所入哉。

圣伯尔纳恒自苦修,其劝人曰,斋之妙不在减味,以菽(shū 豆类)满腹,以傲满心,而自号曰,吾不肉食者,何若肉食有节,㧑(huī 指挥)谦养心,而不徒以饱菽贵乎。以食园菓获罪,贻累子孙,厄撒 乌以食扁豆受罚。日得玩以饮水试兵军,而分其淑慝。圣经所载有罪者,概不属肉食人,如亚巴郎以牛具食旅有功,又古礼祭用牛羊,何

尝戒人肉食,盖主生万物,原为人用。人当节用,不当不用,彼疏果亦生血气,倘食之而傲慝未销,是马秣(mò 喂养牲畜)而蹄也,又岂可乎。

又曰,我俭于饮食者,非袭伪德,盖以炼我罪也。戒酒恐易萌欲,惟有疾病,少用以当药可耳。减肉恐以肉养肉,更长肉情。且饮亦有节。人腹过饱,则志气昏惰,主前作功难久。故善斋者,即水饮不越限,他无问已。

圣保禄曰,天国非饮也,非食也。其一切皆义安和及神快乐乎。解曰, 非饮非食,言人于饮食间,不能立天国之功。惟行义,乃得享主之安 和,永保其乐焉。此见徒斋口腹之无益也。

又曰,饮食天主台前未尝禁摄我等。食与不食,无关损益。损益惟向 主之爱,行德之力耳。圣多玛斯解曰,人能爱主行德,或食或不食, 皆为升天之阶级,不则悉属无用。

人有所行,必有所为。斋者何为,抑肉身顺欲之力,使顺于理,无淆 灵心之洁清,必先节其养力之物,此斋之本义也。圣保禄语门人曰, 用酒少许,为暖其胃,回暖胃,求免疾也。曰少许,非节之以保心清 乎。

凡人将有行也,必辨其美者行之。斋食亦然。如所为斋,为身心清洁,为苦己练罪,为节省施贫,此皆善念,则其斋亦善。古今圣人之斋,总不出此,故有大功,非以私意拣择也。

额我略曰,所食之物无恶,亦食物者其心自有恶耳。苟(如果)其去恶,虽膏梁奚罪。苟其陷恶,虽蔬水奚(哪里)功。

圣罢诌弥阿修士中大师也,常周游各方,以察众人修行,间至一处,闻诸人行俭德,饭糗(qiǔ 干粮)茹(吃)蔬。因诣(到)爨(cuàn 炉灶)下,见庖(páo 厨师)人营业。问曰,尔何违尔本分,不事烹饪乎。对曰,昔未敢废,迩(ěr 近来)因诸修士不熟食,不欲糜(méi 腐烂)费,故废工耳。圣人曰,若辈功悉委于火矣,知其一,不知其二。盖用或不用,在己自为主,而不用者于,天上有大报。若本无而不用,或不繇(yóu 由)自意,而勉强俭用,何功之有乎。世多有穷乏者,行类俭德,实非也。若以饮食为废所行之德,则大谬矣。苟利于德,何惜费财。圣人知斋之义,在此不在彼也。

斋克卷三 终

# 济克卷四

### 古圣私斋

私斋者,谓各人独行之斋,非人人可行者也。

有从母胎起斋之功者。史记德发诺者,铎德也。其母娠时,不能进酒 肉,及牛羊乳之类,进辄呕。既生后,母非空心,非茹素,予之乳不 食。年长入堂,善与日积,惟晚食蔬少许,止(仅仅、只)调以盐, 不兼他味。及受铎德位,并盐亦减矣。久之迨(dài 趁着)壮,越二三日始一食,后居山隐修,长者悯其弱,命稍洒。于是每饮酒一分,和水九分,酒味既诫,又不违长者命也。年七十有三。

有从始孩定斋之法者。尼各劳米腊府教主,古大圣人也。始生即斋,每三日中止食乳一次,及长即依是为斋规,毕世守之。(因曜日为第四日第六日)近有尼各劳(号多肋第诺。其父母艰于得子。因求主鉴尼各劳圣人通功以錫(赏赐)之胤(yìn后代)。及生子。即以其名名之。)自幼勤励善行,数日不食,大约与圣尼各劳同。此外又有多圣各行不同,列于后。

有从渐习能守斋度者。(人之食量。原非难厌。多与足,少与亦足。惟骤然减少多为少则难。故圣人用渐习法。)圣铎罗德阿(古修德大师)有门人多西德阿幼而学道。因其家世食禄,养素丰,初修节食,未免苦饥难忍。师因问曰,食几何。曰,约一升。曰,今试日减少许。多西德阿从之,越数日,遂觉已足。师命再徐徐减之。自后所食甚薄,亦不饥。此谓习能变性。

有以求主能察者,额我略(教皇)初在修会时病甚,不克持四十日大 斋。其心不安。于斋期将阕(què 完毕), 哭求长者,代祈主佑,俾 (bǐ 使)勉斋一日。长者即为之求,果能一日绝食。盖主允所求, 而加之佑也。 有守斋致命,如厄肋亚撒禄者。盖如德亚人奉古教诫,禁食某生肉。后遇篡为王者(本外国人),欲民反教,因强厄肋食所禁肉,不食。加以重刑,亦不食。亲友怜之,劝曰,尔不妨伪食一时,此势所逼,非反教也,不逆王命,乃全尔命。厄肋自忖乃曰,我年踰九十,如西坠之日矣。一生诚以奉教,小物必谨。今岂为一食,顿丧生平乎。人罕百岁,我来日几何,乃从尔劝。况今后辈见之,孰肯以伪从谅我,必将曰,是反教某也。不亦隳(huī 毁坏)实行而树恶表哉。且今免人刑,后必难逃主罚。曷(hé 何)若坚守生平,宁死不渝之为得乎。且使王强我不可,或不再强他人,死一全万,所遗多矣,言毕即刑,卒致其命。

有一生绝食大荤忍饥不变者。圣阿诺多自幼修德,食蔬菓外,仅取鱼类,一日出与宴,土不产鱼,虽罗列甚盛,肋多概不食。同席笑之曰。此处安得有鱼供而食乎。山村居人,甚有不知其名者,讽之肉食。肋多不为动。忽仆人以乏水往汲,乃获鱼一尾,念告其主,遂烹以进。是盖大主特显肋多守斋之功,以告众也。众于是赞叹戒肉食,为主所爱,举仿行之,且因虔心听肋多教焉。

古巴利斯府一学士,广知名,受业者众,观其外行,居然善人也。后以病死。死之日,门人及教友咸集,从俗行礼。忽然屍自起坐,大声呼曰,天主台前真义,有告我者。言毕而仆。众骇然,本日不敢殓。次日府人闻者,俱往观,又欲举棺,送天主堂中。(礼也亦俗)死者复大声曰,天主真义,已定我事矣。众惊愕,未识所谓。诘(jié 追

问)朝(向、对),本府及他处闻者,大集,又欲举丧。死者又起,有甚忧状,大声曰,天主真义,罚我入地狱。闻者怖曰,此似善人也,乃入地狱乎。足徵(zhēng 征、证明)天主神目,洞瞩(zhǔ 注目)隐微。盖人见外,不无差谬,主晰其内,必无爽忒(tè 差错)矣。于是众皆醒悟。

有名师补露诺语于众曰,天主真义,非可以学问才名伪善倖免。即率同志六人,並赴山中修道。在会行实,多符往圣。且各持一戒,或戒闲谈,或戒步户外,或食戒大荤。后天主鉴其功,乃显行圣跡,以示世人。一日偶数客过访,欸(āi 表示诧异)以素食,客不餍(yàn满足),问有脯(肉干)修他膳否。曰,此类不入我门,客请为我市之。修士不得已,如命往市牛羊等味。及归启箧,则一鱼耳。往市者告会长,随语客,客以为伪也。证诸市,则果所鬻(yù 卖)者非鱼也。众客惊异,见纯斋之功,天主享之,宁变物之素形,无变修士之素规如此,乃咸相戒取法焉。

圣尼各劳(号多冷弟诺)自矢(发誓)绝大荤,时病且剧。长者迎医云,体甚弱,宜肥甘补之。各劳不喜,第因长命从医,不敢拂(fú接近)。仅一尝,即辞曰,今姑勉如命,请后幸勿强我违本愿。予为主绝肉,主最慈爱,必我救。越数日果愈。他日复病,长者烹鸽,固命食。各劳哭嘿求主佑,勿许违愿,又欲外顺长命,乃于鸽上作十字,示将食状。烹鸽复活,展翅飞去。异哉,信绝肉之斋,为天主所重矣。

圣罗未亚耳多甚廉于食,凡心止欲食某味,或进以他味,胜于所欲。即以手捻其鼻,又揜(yǎn 掩)其口,自劝曰,不纵尔口,其功大。抑闻芬馨,既动食想,能禁不食,功更加焉。

圣奥斯定谢主曰,吾主教我用食,如病者用药然。此言己于食,不得已少用之,非食其味,乃疗其病耳。盖饮食以疗饿渴之病,病已药已,岂宜过尝哉。

巴刺弟阿记一人向圣西默婉(号为据柱)誓断肉食。年久矣,天主享 其功,忽中魔诱,杀一鸟食之,方举著,鸟变为石。盖主罚之也。其 人深自痛悔,是知主前所誓,必宜永守,而斋修之懈,为魔阴谋,不 可不慎防也。

古圣多有以斋时为功者。史记一修士,自定斋时,越午方食。魔欲败之,动其饥情,晨起即思食,不克延至午,如是久之。一日饥甚,忽自振曰,饥能忍,方见斋功,捱(ái 挨)一时,复捱一时,至午方以水润乾糗(qiǔ 干粮)。及软可食,已及未矣,因谢主食焉。

玛加略素嗜新葡萄。偶有赠之者,适惬(qiè满足)所愿而喜。寻不欲顺口腹,且以验克己之功,因转赠他友。他友又转相赠。至最末一友,不知从加略处来,仍以此餽(馈)。加略受而叹曰,此物固我先有者,岂意展转又复来乎。因谢主赐。此见圣人能克食,即一菓亦不轻食,乃知斋之功,不问多寡,惟在慾。

圣谙当守斋甚谨。薄暮始食,所给惟糗,与水与盐而已。间二三日绝食,而神功如常。魔嫉之,佯假修士像,具食物曰,以饿杀身,大罪也,慎勿固。谙当觉,遂作十字圣号,魔辄遁去。

圣日罗尼莫在山苦修日久,后出劝世,尝语童女欧多角曰,我昔以七日斋,胜我逆神之肉讐,虽我颜以斋苦惨,然白乎我心。当眩乱时,则能静以冷之,所益多矣。盖肉身之欲,烈炽于火,临死不灭。然必知所以灭之,始徵(证)修力耳。史又观其言曰,我等以一日二日斋为大喜,盖以能胜其讐,不坠诱感也。

圣西满(柱者号据)勤图克已之方,日加进焉。因念耶稣四十日全绝饮食,欲仿行之。语友巴锁曰,我入窟,尔塞土其口,越四十日,当来见我。友曰,杀己大罪也,四十日不食,宁不死乎。曰,可纳数麫(miàn 面)裹,及水一二器置此,吾志决矣。巴锁如命,及期啓窟,见西满奄奄垂死,乃取热水润其口。稍进食,徐徐甦。向所置麫水具在。自后西满视持四旬斋,如他人之一日。盖习以成性,不觉其苦也。此虽不可概责世人,然亦当知人诚真心事主,主必笃(很)佑而加其力。

巴肋满苦修持斋,忽生重病。友劝曰,身病者量加养,稍减苦,古圣 法也。尔病甚。盍(hé 何不)暂开大斋,否且死矣。肋满听其爱劝, 从之。岂其身疾更剧,乃悔曰,此食非我所习,胃久不纳,今乍纳不 化。且违愿为主所憎,我知罪矣。辄(就)奉斋加初。 圣意腊利央一生守斋。遇斋期,虽病必守。所食乃野蔬豆麪(miàn)之类。会目朦,身生疮痏(wěi 瘢痕、创伤),以油少许和食疗之,年至六旬有三,惟以麫煮蔬为食,度不越六两,终年八十。史记曰,意腊利央天上固崇其报,在世亦显其德,四方病者求之,因其功以得主佑,辄获痊愈。(其圣跡甚广见行实)

比阿耳者,受业圣谙当之门,奉师命往僻野潜修。无水可汲,就其居自凿一井,水甚苦,缘欲克饮情,不他往汲者,三十除载。客至亦以是饮之,或问曰,奈何不徙(迁)近甘泉,徒恋苦加此。曰,我若脱世苦,而求暂逸,恐身后永安不我及耳。史又记其每当食,辄行走,未尝安坐。盖心不嗜食,并不欲其身滞于食也。

记如斯弟泥亚诺(先为大臣。后为主隐修。为大教官)一生不过饱,但取养身为度,且食物惟乾,戒温及饮。虽暑月旅行,讲道抱疴,不变也。或问曰,劳神耗气,内必燥渴,何以当之。曰,我闻地狱渴甚于此,又将何以当之乎。所居处极冷,虽隆冬不附火。一长者请与谈,设火不就,握其手冷如冰,惊曰,尔心中必具有天上火。(为主情热曰,天上火故能受苦耐冷)火力内足,故无藉外火耳。

或问教师曰,人于公规外,私加他功,未免以好胜之心,潜伏傲根,不如循守公规,似亦足矣。乃引古圣语答之曰,今有两农,时当播种,其一曰,土既滋蔓,又乏美种,况天旱可虑,姑且不播。其一则曰,及今不种,安望秋成,饥将奚藉,乃稍芟(shān 除草)除而艺焉。不种者无粒收,稍艺者终有所获,种少劣无论也。然则人患不斋,斋

必有报。岂问公私乎。圣人又于食时戒乱想,并戒心滞于食。故或展书观览,或听人诵读。此即食进德,其益甚大,古今诸修者,皆用此也。

#### 爱德开斋

爱德乃天德之一,万德之尊也。有向主向人二支。私斋向主,开私斋 为向人。盖言人具灵魂,本宜同类相爱。不相爱,则违性拂(违背) 理,不可为人,奚取于斋乎。

加西亚诺记有修士问老者曰, 当私斋时, 适有不斋之客来, 欸(ēi唉)之同席, 或不妨殊味乎。曰, 欸客爱情所发也, 客非常至, 我暂权与同食, 以导彼食, 客去复行其斋, 何伤乎。爱人如己, 亦宜度友之心以爱友, 设与友异情, 非如己之谓也矣。

美瑟(处者号独)当大斋日有客至,即以舍旅情止之,且炊以享焉。 或诮曰,大斋日火食可乎。曰,反人诫,就守天主诫,何不可之有。 (本方斋不食熟物,人诫也,舍旅主命也)

圣玛加略戒饮酒,第在众友中,亦时顺友情,勉饮少许。盖恐违友爱也。及退而独处,旋自苦身,以补勉饮之失。殆如中毒,当用药解,不少待也。

 曰,斯真斋而全其爱者哉。为安其友而导之食,乃食者而有节,六不 当一,不亦难乎。

### 斋不损寿

斋以修己,原非计寿,若斋为寿,其斋不纯。一意精专,有益无损。

或问斋以克己,为逆肉躯之欲。然斋过甚,必减其力,甚则戕其命,不几自杀哉。圣玛加略答曰,定斋之功,原不计寿。苟(假如)心存此想,种德不深矣。

圣人行斋,未见损寿者。如圣罗未亚耳多,斋一生,间或累日绝食,年滿二纪。又圣保禄(第一独处)年十五,即潜修僻野,永不见人。 衣木叶,饮清泉,弃室庐之安,忍寒暑之苦,年久益坚。大主畀 (bì 给予)以恩佑,日命一鸦,送半麫裹与之食。卒之日亦十旬有 九。圣安当及他修谊者甚众,概务克已行斋,而俱以高年终,则不损 寿明矣。

经言,食时不宜心全注食,又戒求多味,多味,滋疾之根也。故医家疗人疾,每以减食为先,盖恐邪气盛,法先抑之也。凡疾之根,多繇(由)醉饱而生。然则斋之节食,益身大矣,又奚寿之损哉。

圣经记上古纳饰格国王,战服如德亚国。虏多人去。王命其臣,选如德国大臣幼子弟数十辈,习其国语言文字。三年后,当入朝王前,用借(gòu 见)顾问。命舘人以王食食之。中有四子弟,一名达尼厄

耳,与长者约,当必守本教,死不违。又约守斋,及对舘人曰,予辈食饮止菽水,不敢当王膳,愿毋烦费。舘人曰,此王命,若辈避膳而致赢瘦,王将我罪。达尼厄耳曰,请试以十日,若我辈面有饥色,则顺命,否则任吾辈意。舘人如言,及期见四人颜色润泽,非他人比,辄听食不强也。三年期满,入朝事主,应对如大师,迥(jiǒng 远)异诸童。达尼厄耳又以斋功获主啟翼,预言数百年未来事,后悉不爽。斋之获益如此,岂曰戕生而促算哉。

凡斋者均一苦身也,而功之大小殊焉。是盖关乎所为。为大功大,为 小功小,智者不可不辨也。如为大师,居高位,所辖者众,其命非一 人之命,而为千万人之命。设使因斋受害,是所为者众,其功乃大。 至于独居僻处,命係一人,即或受害,究止为己,功万不及矣。故斋 者,仍当以义理自裁,毋徒过苦也。

### 斋御恶谋

古史记山府中一人,广行哀矜,其妇尝守斋,后夫以公事他出,其妇及女,并一仆在舍。妇谓夫曰,尔出,我辈将谁倚。夫曰,倚圣母,既去。久不返,其仆起恶谋,欲杀母女二命,劫其家资去,持刀上厅,内门已闭,而目忽盲,不能进退,乃声请主母就彼。主母不往,曰,论礼有问,尔当前来,曷(hé 何)呼我。复呼女,女亦不往,仆自悔事露不成,又天上有罚,逐失望自刎。仆地有声,主母始往观之,惊见其状,乃喊邻人来视。共相传闻,有司临其家。仆喉未断,气未绝,鞫(jū 审问)之,自认其罪而死。妇乃自喜,谢主曰,此天主

报我持斋之功乎。不然,胡俾我身名两全也。夫出时曰倚圣母,今非圣佑安免此患。

#### 斋胜敌国

经曰,不倚主而徒(空)守城,虚守耳。是言被攻之国,虽高城严守,必得主佑,始可克敌也。昔如德亚国有敌来攻。良将如达即命众求大主佑,守斋苦已,蒙灰衣粗,忻勤不怠,如是三昼夜,方出与战克之。小胜大,弱胜强,非苦斋以致主佑,岂可得乎。

古白度利亚府,遇寇十万众环攻之。我兵寡且乏水,恐不守。府之官 虔心格主,悬望外援,复以主前求佑语百姓。百姓听命,持斋祈祷不 倦。祭主者伏台下累日。然外援卒(cù 突然)不至,众心乱,约曰 五日内无外救,即宜往服矣。

一嫠(lí 寡妇) 妇名如第得坚心守节,一生持斋,不出闺外,忽闻众言,自诣长官曰,谁敢定限主佑,作此失望语。非惟不获主矜悯,适重谴怒耳。众是其言,谢之。如第得乃于夜半,服宝衣,潛(潜)出城外,及至天晓,寇军虏送主将阿罗拂搦(nuò)。问曰,尔何来,答曰,闻府中人语不日将尽服,故愿先私以身献,求免于辱。

拂搦喜,即设酒偕第得饮,第得不敢反本教,辞饮而劝拂搦。拂搦酣饮至夕,熟睡。第得审知可刺,捷取本将刀割其首,以巾帨(shuì古时方巾)裹之,夜半逸(逃)归,敌军罔(wǎng 没有)觉也。第得急趨(趋)本城下,呼守者,出其头,众惊异。天未明出城与战。

彼军见主将已死,首无覔处,悉惊窜。我军乘势追之,大胜,收其辎重而还。圣盘薄西何曰,如弟得以斋求主破敌,阿罗拂搦以湎(miǎn 沉迷)酒丧躯,则守斋之功,与食色之害,登不彰明较著哉。

#### 斋祛恶毒

《升天梯》(书名)记某处有大地龙,甚凶猛,肆食牛羊诸畜,残伤人类,流毒最烈。即用兵器不能除,居民慑(shè 恐惧)甚。时有大德主教对众曰,吾主有云,以斋求主,可制胜于魔。兽虽毒,比魔力必小,虔斋求主,必能克之。于是约众守斋十日,咸真心祈主之佑。至期教主置一大盘,令众人吐津液于其内,次取液作圈,围龙之穴,果蒙主佑,龙不出此围而死。圣人曰,口之斋能制毒兽,神之斋能克邪魔。

## 斋蒙主赐

圣保禄(号独处之首)山中久修,屏绝交游,不事耕种,惟以默道想主为生而已。不为食计,若不知有身然。主鉴其真,每日命乌啣麫裹遗之。一日圣安当过访,两相叙论时,乌啣麫裹一枚置其前。圣保禄曰,我从初修至此,六十余戴矣。日蒙至慈上主,于此刻使是乌遗麫裹半枚,以给卑役。今赐全者,盖上主知贤友远来,故倍之也,于是圣安当并谢主施异恩。

# 圣赞斋功

圣意西多禄曰, 斋为天梯也, 天门也。人斋以洁己, 为能近主, 又能忽世身如无身, 邪乃不生矣。盖贱视肉身, 非贱也, 能胜邪魔, 贵莫大焉。

圣齐比利亚诺曰, 斋者, 能以清心, 通达圣经奥意, 默想大主妙美, 受主宠爱, 获天国粮, 饱饫灵魂。

圣巴西略曰, 斋能倾宿垢而洗之, 愚者益智矣。灵魂弗使外逸, 能径 致我祷于天之上, 斋何负焉。推广言之, 斋为殖财富之智筹, 为疗身 疾之良剂, 为捍恶魔之坚甲。尔我共斋, 戒相攻相害, 而养相爱之情,

使贫寠( jù 贫寒)者得所食,是广仁者莫如斋。且也忍之食粗,弥增食味,是又养廉者莫如斋矣。

圣央薄削曰,斋乃挈(qiè 率领)人至于天。斋而求主,主必许之,合天神之行实,(天神非食斋。然远世俗。开明悟。务贞洁。皆天神所有之德。)起灵魂之死罪。保其命之药,主佑之根,贞德之本,升天之径路,谦德之增,爱德之引,于长者加义,于幼者加顺,于儒者加智,于武者加力,于病人加愈,于妇人加耻。又曰斋功人之主保也,能为我在主前,预请无限乐之赏。

圣良曰, 斋乃天主所喜, 邪魔所极畏, 能减主怒, 近于主, 远于魔, 战胜三仇, 培养诸德, 生人善念, 发人善言, 补侈吝各情之缺, 加守 诚之力, 又伏骄气, 平人怒情。

圣百尔纳曰,守有终之斋,免无终之苦,以斋耨(nòu 除草)神,如以犁耨田,所种之德,不荒而长。

斋克卷四

终